

《离恨天》

图书基本信息

书名：《离恨天》

13位ISBN编号：SH10017-8

10位ISBN编号：SH10017-8

出版时间：1981-10-01

出版社：商务印书馆

作者：(法)森彼得

页数：79

译者：林纾,王庆骥

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介以及在线试读，请支持正版图书。

更多资源请访问：www.tushu000.com

《离恨天》

内容概要

《保尔和薇吉妮》（Paul et Virginie）是法国作家贝纳丹·德·圣比埃（Jacques-Henri Bernardin de Saint-Pierre）（1737-1814）的代表作，出版于1788年。林纾1913年译文。

小说写两个法国女人因遭不幸，栖居海岛。各生一遗腹子，男名保尔，女名薇吉妮。他们从小一起长大，青梅竹马，情深意笃。后来，姑娘被有钱的外姑奶接回法国，保尔由于是贫穷的私生子，无法去和顾念结合。万里相思，柔肠寸断。最后，薇吉妮因不从外姑奶主婚之命，被剥夺了遗产继承权，在返回海岛行将抵岸时，突遇飓风，船毁人亡。保尔悲伤而死。他们的母亲也相继去世。两家人合家而葬。

小说通过对人物命运的动人肺腑的描写，歌颂了纯真的爱情，谴责了世俗的金钱观和等级观念。

《离恨天》

精彩短评

- 1、《离恨天》，读林纾的时候总有种做贼的心态。大概是因为一开始的动机就不是很纯正的缘故。为了写一篇论文转而投向林纾，不知道其人其事，只知道他用我所爱的文言文翻译，但是究竟水平几何？似乎现在还没有气力分辨的出。总的而言，《离恨天》乏善可陈，除去书中的景物描绘外，随处可见的道德宣讲，实在是无端令人生厌。
- 2、缠绵继之以悱恻，一段凄美却不够真实的爱情故事就是为了后面三分之一的“哲学”说教……前面的三分之二还可以
- 3、作者卢梭之友，此书之出版，轰动一时。林老先生的译笔，能曲肖原著人物情态，环境描写的翻译这是深的古文精髓。叩首膜拜。此书写爱情，却处处阐发哲理。和《鱼海泪波》的结尾一样，留下无尽感伤。

《离恨天》

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:www.tushu000.com